

# LA JUSTICIA

Diario republicano

Año VI REDACCION Y ADMINISTRACION  
UNIÓN, 54, ENTRESUELLO, 2.

Domingo 29 de Enero de 1905

PRECIOS DE SUSCRIPCION  
En Tarragona 1'50 pesetas al mes.—  
Fuera, 5 id. trimestre.—Número suelto  
10 céntimos.—Anuncios y remitidos á pre-  
cios convencionales.—Paga adelantado.

N.º 431

Se ruega al público visite nuestras  
Sucursales para examinar  
los bordados de todos estilos:  
encajes reales, matices, punto vainica,  
etc., ejecutados con la máquina  
Doméstica BOBINA CENTRAL,  
la misma que se emplea universal-  
mente para las familias en las  
labores de ropa blanca, prendas de  
vestir y otras similares.  
Máquinas para toda industria en  
que se emplea la costura.

Máquinas SINGER para coser  
**TODOS LOS MODELOS A PESETAS 2'50 SEMANALES**

Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis

La Compañía Fabril Singer

Concesionarios en España: ADCOCK y C.

Sucursales en la provincia de Tarragona

Tarragona: Rambla San Juan, 41

Reus: Calle de Monterols, 40.

Tortosa: Calle del Angel, 14.

**SOMBRERERÍA Y GORRISTERÍA  
DE JUAN FERRÉ Y HERMANO  
Sombreros del país y extranjeros • Alta novedad en gorras  
UNION, 58.-TARRAGONA**

Edición cerrada á las doce  
de la noche del sábado.

**IMPRUDENCIA TEMERARIA**

Anuncia el gobierno que reprimirá  
con mano energica toda manifesta-  
ción de simpatía hacia los revolu-  
cionarios rusos, que puede engendrar altera-  
ciones de orden público.

Traducido al lenguaje vulgar, ese  
aviso supone tanto como decir que aquí  
también la fuerza se opondrá á la liber-  
dad de pensamiento.

Absurdo inconcebible, imprudencia  
loca, temeridad suicida que puede  
dir combustible á la hoguera nacional.

Si en alguna parte puede mirarse con  
simpatia el movimiento revolucionario  
que bambolea el imperio moscovita, es  
aquí, en España, donde el pueblo tiene  
tantas semejanzas con el rebaño de mu-  
jiks.

En todo el mundo civilizado, el san-  
to horror á la crueldad, mueve á las  
masas en favor del populacho ruso; la  
justicia de la causa que defiende le gran-  
gea universales simpatías.

Entre nosotros, el parentesco, la afi-  
nidad que nos une á los esclavos rusos,  
hace que la simpatía sea más profunda  
y más espícito el entusiasmo.

Piense, pues lo que hace el poder  
constituido. La revolución rusa ejerce  
una influencia grande, una sugestión  
lógica sobre el pueblo español, como el  
moscovita, hambriento de pan y de jus-  
ticia.

La imprudencia más ligera, la más  
suave coacción, el menor asomo de re-  
presión violenta, puede bastar á con-  
vertir los entusiasmos en vértigo insa-  
ciable de lucha y de venganza.

Alas grandes corrientes, es cuerdo  
dejarles libre el paso; el obstáculo más  
pequeño los desencauza y embravece.

**LA MUERTE DEL TIRANO**

Al fin llegó para él la hora de la jus-  
ticia. ¿Qué se había hecho de su gran-

deza, de su poderío, de su prepotencia,  
de su orgullo? Lívido, demudado,  
aguardaba la muerte de manos de aquel  
pueblo al que por tanto tiempo esclavi-  
zara. No veía en torno suyo sino ojos  
centelleantes y ademanes de amenaza.  
Ni una mirada de piedad se fijaba en el  
miserable que fué en sus días de poder,  
azote de la especie humana.

El Hércules de fuerza, irresistible, el  
gran gigante de miles de brazos, dió  
tregua un momento á las expansiones de  
su inmensa cólera, cual si hubiera que-  
rido gozarse en el espanto de su victi-  
ma. Un silencio lugubre, más amenaza-  
dor y siniestro que todos los tumultos,  
reinó algún tiempo alrededor de aquel  
desdichado. Parecía como si la mu-  
chumbre se recogiera en sí misma antes  
de dar rienda suelta al demonio de sus

venganzas.  
—No basta que muera—clamó desde  
el seno de la multitud una voz saturada  
de odio.—Es preciso que expie sus crí-  
menes uno por uno. Pague al pueblo lo  
que ha hecho al pueblo. Ojo por ojo,  
diente por diente. Acordaos de la pasa-  
da opresión. ¡Cuántas vidas arrebatadas,  
cuantos tormentos sufridos, cuán-  
tas viudas, cuantos huérfanos, cuantas  
madres sin hijos, cuantas doncellas des-  
honradas, cuantos patrimonios robados,  
cuántas víctimas sacrificadas por su  
despotismo, muertas á manos del dolor  
ó entre las garras del hambre! ¿Qué es  
una vida á cambio de tales horrores?  
Hay que hacer sufrir á ese monstruo lo  
que él ha hecho sufrir. Así lo impone la  
santa ley de la expiación.

Arrebatada de cólera iba ya la mu-  
chedumbre á precipitarse sobre el obe-  
to de su execración, cuando un anciano  
de aspecto venerable se interpuso vale-  
rosamente entre la víctima y sus verdu-  
gos, exclamando.

—Que vais á hacer, insensatos? Que  
loca pretensión es la vuestra? Juzgais  
posible hacer sufrir á ese hombre uno  
por uno todos los males que ha causado?  
¿Tiene él millares de vidas que le arre-  
batéis, millares de hijos que podáis in-  
molar, millares de cuerpos para sufrir,  
millares de miembros que perder, mi-  
llares de corazones que angustiar?  
Atemperad vuestra justicia á la peque-  
ñez del reo y no á la magnitud del deli-  
to. La capacidad del crimen excede in-  
finitivamente en el malvado á la de la  
expiación. Que cada uno de vosotros  
devuelva al ofensor sólo una parte mi-

108 ALGOTIN DE LA JUSTICIA

ENRIC

Vols fer de matón?

IGNASI (indignat.)

Faré de lo que fassi. Lo que mai faré son  
infamias, vilesas, com tú fas cada dia.

ENRIC (ab expressió verinosa.)

T' hi vits, noi. Tens enveja perque l' Ade-  
la i desplicia i 'm vol a mí. Tens enveja i  
vols provocarme per donar un escàndol.  
Dones no lograrás lo que desitjas. Ves par-  
lant; te escoltaré. Però no eridis mässä,  
que 't perjudicarás inutilment la gola. (ab  
ironia.)

IGNASI (ab calma.)

Ja n' estava convensut de que m' escolta-  
rias. (Pausa breu.) Enric, ens coneixem de  
molts anys tu i jo. (L' Enric assenteix ab el  
cap.) De petits ja 'ns van trovar devant per  
devant, y 's vam odiar. Una vegada vas  
mentir indignament i vas donar motiu a que  
no se m' adjudiqués un premi que jo 'm me-  
reixia.

ALGOTIN DE LA JUSTICIA

105

ENRIC (deturantse.)

Entre personas conegudas, els compli-  
ments hi sobran. (Torna a passejar.)

IGNASI (somrient ab ironia.)

Si, no?

LLUIS

Pero no hi sobra la urbanitat. A mi tam-  
poch m' has donat les bones tardes.

ENRIC (encarantse.)

Jo dono les bones tardes a tot aquell que  
els mereix. (Sec.)

LLUIS (avansant cap a l' Enric.)

Que?

ENRIC

I no haig de donar satisfacciós a ningú.

LLUIS

Tens sort...

nima, insignificante, del mal que de él ha recibido. Si Dios en sus premios da ciento por uno, dad vosotros en vueltas venganzas menos de una millonésima. Que la madre que haya perdido un hijo por culpa de ese hombre hunda tan sólo un alfiler en sus carnes. Que aquel á quien ha hecho perder un miembro, puede arrancar con sus uñas un trozo de piel. Que el deshonrado por él pueda escupirle y el arruinado golpearle. Que ninguno se exceda en el castigo más allá de este límite. Que midiendo de un lado el agravio y de otro la reparación nadie pueda desconocer la magnánima generosidad que ha dominado en vueltas al instinto de la venganza.

Siguió á estas palabras una terrible escena. Con la serena calma de quien cumple un deber, iba destacándose uno á uno de la gran masa popular cuantos fueron un día víctimas del tirano. Cada cual le imponía su parte de castigo. A un vengador sucedía otro y otro en serie inacabable. La muchedumbre se agitaba como un mar en incesante remolino. Poco á poco el cuerpo del desgraciado, retorciéndose entre tormentos espantosos, iba perdiendo la forma humana. Primero fué una máscara trágica y sangrienta. Luego un esqueleto sólo á trechos cubierto de carne. Despues algo informe monstruoso, indiscernible, un montón sin nombre de restos ensangrentados, un desperdicio de matadero propio para manjar los perros.

Cuando la feroz muchedumbre, calmada su cólera se hubo retirado al contemplar aquel espectáculo tan repugnante como horrible. —¡Que horror!—no pude menos de exclamar.

Sentí que una mano se posaba en mí hombro. Era la del anciano de venerable aspecto que había prescrito antes al pueblo la forma en que debía ejercitarse el martirio del déspota.

—Es horrible, ¿verdad?—me dijo.—Sí, es un espectáculo espantoso. Y, sin embargo, sobre esos restos que ahí ya cen en el polvo no se ha ejercido sino una parte mínima, apenas apreciable, de las violencias que es malvado consumió un día contra sus semejantes. Un millón de cuerpos destrozados como ese cuerpo apenas darian idea de la catástrofe causada por la tiranía. ¡Tan

gran daño puede causar un solo delincuente, cuando la flaqueza, la ceguedad ó las preocupaciones de los hombres ponen en sus manos el poder que sólo para defenderse contra tales seres instituyó la sociedad!

ALFREDO CALDERÓN.

## Sección de noticias

Dicen de París, que anteanoche, en el salón «Athenee», celebraron un mitin convocado por los estudiantes rusos que residen en aquella capital.

Había más de 12.000 personas que aplaudieron la energética condenación de la sanguinaria autocracia.

Al salir, formóse una columna de manifestantes, que emprendió el camino de la embajada rusa, con grandes voces de ¡Muera el Czar!

Aunque se piensa establecer en las administraciones de Correos los despachos de sellos, no por eso dejarán de expedirse en todos los estancos, pues solo se trata de instalar, para el servicio del público, una expendeduría más. El ensayo empezará por Madrid; para provincias no está aún señalada la fecha de esta innovación.

Ha experimentado notable alivio en la enfermedad que le aqueja, la cariñosa madre de nuestro estimado compañero de Redacción don Teodoro Llebaria.

Agradecemos á nuestros colegas locales, en nombre de dicho amigo y en el nuestro, los deseos que han hecho públicos para el pronto restablecimiento de la enferma.

Celebraremos se acentúe cuanto antes la mejora iniciada, y quede la paciente completamente restablecida.

Esta mañana, como anunciamos, debe celebrar sesión extraordinaria el Exmo. Ayuntamiento para proceder a la rectificación del alistamiento de los mozos concurrentes al reemplazo actual.

Con la divertida comedia «Los Hugo notes», que se pondrá esta tarde en escena en el Teatro Ateneo, hará su debut en la presente temporada la notable

primera actriz señorita Moliné, que, como saben nuestros lectores, ha sido contratada en sustitución de la señorita Ferré.

Por la noche, se representará «La ducha», aplaudida comedia que ha alcanzado extraordinario éxito en nuestros teatros se ha dado á conocer.

A petición de varios socios abonados, ambas funciones terminarán con la presentación de la zarzuela «El Puño de Rosas» que tan del agrado fué de aquel distinguido auditorio por la propiedad con que fué puesta en escena pocos días ha.

En el paseo de Pi y Margall, volcó ayer un carro, de cuyas resultas sufrió el conductor algunas contusiones de gravedad.

En una camilla, fué conducido el paciente á su domicilio.

Ayer encontrábase en esta ciudad el representante de nuestros colegas madrileños *El Imparcial* y *El Gráfico*, don Pedro Calderón de la Barca.

Ha quedado resuelta la crisis, encargándose de la formación de gobierno el señor Marqués de Pozo Rubio, esto es, el propio Villaverde que no pudo sostenerse con las actuales Cortes.

¿Qué se puede esperar de un gobierno que tales recursos emplea por no dejar el cómedero?

El país tocará sus resultados, si no se apresura á poner un remedio radical.

Si sus ocupaciones se lo permiten, la semana próxima tendremos el gusto de abrazar en esta ciudad á nuestro queridísimo amigo y director el batallador diputado á Cortes por esta circunscripción don Julián Nougués.

Sirvan estas líneas de contestación á las personas que por carta nos preguntan la fecha que el señor Nougués estará entre nosotros.

Para mañana, está convocada la Comisión municipal de Aguas.

Telegrafian de Madrid.  
«Anoche había de celebrarse un meeting en el Centro Federal para asociar-

se al movimiento de protesta contra el proceder del Gobierno ruso, con motivo de las solicitadas reivindicaciones obreras.

Hallábase ya el local lleno y á punto de comenzar el acto cuando se presentó el delegado señor Puga, quien usando de su autoridad y en nombre del gobernador, suspendió el meeting «para evitar complicaciones europeas».

Los diputados Sres. Estévez, Nougués y Pi y Arsuaga, y todos los concurrentes, protestaron con energía de tan arbitraria orden, saliendo del local en actitud bastante hostil.

Lo mismo ocurrió en otros dos centros donde estaban anunciados meetings con el mismo fin.

Ha recobrado su libertad, nuestro distinguido correligionario y compañero en la prensa, señor Loperena, director de *El Ideal* de Gerona.

Reciba el señor Loperena, nuestra sincera enhorabuena, si bien es cierto que el dejarle libre, no es ningún favor, sino un acto de justicia, puesto que sufría una condena, sin haber cometido otro delito, que el de decir, á su criterio, grandes verdades.

Telegrafian de San Petersburgo que el príncipe Sviatopolsk Mirski, ministro del Interior, ha recibido á una comisión de periodistas, quienes le han pedido la supresión completa de la previa censura.

El príncipe les ha contestado que carece de toda autoridad para resolver, y les ha encomendado que en adelante se dirijan para todo al general Trepof.

En el bonito teatro de la simpática sociedad «Centré Catalá», tendrá lugar esta noche, la última función de la temporada, poniéndose en escena el aplaudido drama en tres actos del inmortal Pi-tarra. *Lo Contramestre* y la divertida zarzuela *La Tradera*, de cuyas obras hemos presenciado los ensayos, pudiendo asegurar que alcanzarán una excelente interpretación, como en las demás lo ha venido haciendo aquella sección de estudiosos aficionados.

El jueves próximo se inaugurará la temporada de los bailes de Carnaval, para la que se están haciendo los debidos preparativos á fin de que resulten con la lucidez acostumbrada en cuantas fiestas celebra el «Centré».

Por la estudiada sección de aficionados del «Centré Federal», se pondrá ésta noche en escena en el teatro de tan simpática sociedad *La murga gaditana*, en la que se cantarán bonitos e intencionados couplets de actualidad, y las comedias en un acto *Aventuras d'un pape* y *Una juguina*, ésta estreno.

Dicha función, última de la temporada, será á beneficio de las numerosas familias que con tanta asiduidad favorecen aquejos salones.

En la sesión de la Junta general ordinaria, celebrada anteanoche en el Ateneo, acordóse, á propuesta del inteligente ingeniero y estimado amigo y correligionario nuestro don Juan Babot, la reforma del Reglamento porque se rige la sociedad, á cuyo efecto nombróse una comisión de quince señores socios que se encargarán del estudio y redacción del mismo, para presentarlo después á la aprobación de la Junta general, en la ordinaria que se celebrará en Junio próximo.

Esta mañana, á las once, tendrá lugar la anunciada conferencia de Exten-

ENRIC

Ni necesito que ningú 'm perdoni la vida.  
(Aventuras d'un pape) Llorido titulado  
EUGENI (apart.)

Que ve á ser això?

IGNASI

Si 'ls demés fan com tú, y no saluden mes  
que als dignes dé ser saludats, tu may deus  
rebre cap saludo?

ENRIC

Que teniu ganas de buscarme la boca? Que  
s'hebau posat d'acord, els dos? Bon parell!

IGNASI

No fassis judicis temeraris. Lo que hi ha,  
es que sabent la teva arrivada al poble, jo 't  
buscava.

ENRIC

Tú a mi? (altiu.)

IGNASI

Jo a tú.

ENRIC (mafeta)

Que tenias ganas de veurem?  
(Aventuras d'un pape) Llorido titulado

IGNASI

Tinc ganas de parlaré.

ENRIC

Si tú tens ganas de parlám, jo potser no  
tinc d'escoltat.

IGNASI

Necessito enrahonar ab tú y enrahonar  
rém.

ENRIC (orgullo)

I si no 'm ve de grat?  
(Aventuras d'un pape) Llorido titulado  
IGNASI

Per força.

sión Universitaria, á cargo del digno director de este Instituto general y técnico don Juan Ramonacho.

Ha fallecido en Madrid, el candidato a diputado á Cortes por el distrito de Gandesa, señor Conde de San Bernardo.

Descanse en paz.

## LIBROS Y FOLLETOS

Se ha publicado el Almanaque Agrícola para 1905, cuyo texto interesante, profusión de grabados y esmerada confección le hacen muy útil, por lo que lo recomendamos a todos los agricultores, que pueden adquirirlo dirigiéndose á la Delegación Española del Permanet Nitrate, calle de Pascual y Genís, número 15, Valencia.

## BESUGO DEL CANTÁBRICO se vende

CALLE DE LA UNIÓN, 6, TIENDA

## Sección Oficial

Registro civil

Inscripciones verificadas en el dia de ayer  
NACIDOS

Ninguno.

KATRIMONIOS

Ninguno.

FALLECIDOS

Pascual Porter López, Hospital Militar, (23 años.)

Pedro Olivé Bartrolí, Hospital Civil, (69 años.)

## Notas comerciales

### Movimiento del puerto

Entrados del 28

De Barcelona v. Adela Roca, de 932 ts., con efectos, consignado al señor Mallol.

De Bilbao v. Cabo Roja, de 1135 ts., con efectos, consignado al señor Peres.

Despachadas

Para Barcelona y escl. v. Leonardo, de tránsito.

Para Marsella y escl. v. Cabo Roja, con carga general.

Para Bilbao y escl. v. Adela Roca, con id.

Entra

Cambios de Barcelona del dia 28

AÑO 1905. AC. DÍAS 28 Y 29. MÉTODOS

CAMBIO EXTRANJERO

Londres á 90 días fecha. 32'65 dinero.

Id. 60 días fecha. 30'00 »

Id. 3 días vista. 30'00 »

Id. á la vista. 30'00 »

Isam cheque. 33'21 papel

París, cheque. 32'20 »

Dinero Papel

4 por 100 interior contado 00'00 00'00

Id. fin de mes. 77'40 77'42

Id. fin próximo. 00'00 00'00

Id. Amortizable finmes. 98'50 98'60

Id. id. fin próximo. 00'00 00'00

OBLIGACIONES CONTADO

Fr. N. E. esp. Sgvis. 103'00 103'25

N. Esp. esp. A. V. T. 103'25 103'50

M. San Juan Abadesas gar N. . . . . 78'00 78'25

Tarragona B.y F. 21'4 57'65 57'75

Ser. A.-Vllid. á Ariza. 105'00 105'25

Madrid y Zrag. Alicante. 102'00 102'75

Banco Hispano Colonial. 000'00 000'00

Medina Zamora y O. 4 V. 49'50 50'00  
Id. d. (Reus Roda) 3'1. 56'65 56'85

## Sección telegráfica

Paris, 28.

Va en aumento el movimiento popular contra el Czar iniciado en Italia.

Se han realizado grandes manifestaciones organizadas por estudiantes y obreros de las logias masónicas, habiendo ocurrido varios incidentes.

En Roma y en Nápoles los manifestantes han intentado realizar actos de protesta frente á la embajada y consulados rusos.

La policía intervino, dando cargas, de las que resultaron algunos heridos. Se han practicado varias detenciones.

— Telegrafian de Budapest que en las elecciones legislativas efectuadas en Hungría, ha sido derrotado el gobierno en toda la línea.

Han ocurrido sangrientas colisiones entre los electores, resultando algunos muertos y varios heridos.

Ha dimisido el Gabinete presidido por Mr. Tisza.

— Telegrafian de Londres que ayer se aprobó por el comité internacional de anarquistas una proposición de Malaestra encareciendo la necesidad de promover un movimiento universal de protesta contra las tiranías.

— Comunican de Londres que los revolucionarios ingleses han acordado mandar diez mil duros á sus compañeros da Westfalia.

— Telegramas de Londres referentes á Rusia dicen que la huelga general ha estallado en Gerouchs, Limiten y Ladz.

En Polonia los huelguistas arrojaron bombas de dinamita contra los soldados habiendo caido la capital en poder de los revolucionarios.

## Cierre de Bolsas

Bolsín de Madrid.—Interior, 77'27.

Interior próximo, 00'00

Francos, 31'45.

Libras, 33'00.

Emprestito nuevo, 88'30.

— Bolsa de París.—Exterior española, 91'05.

Acciones Norte, 194'50

Alicante, 316'50

Plata fina, 100'50.

— Bolsa de Madrid.—Interior centado, 77'30

Fin de mes, 77'30

Amortizable, 98'35.

Acciones Banco, 459'00

Arrendataria Tabaco, 409'00

Francos, 31'50.

Libras, 33'06.

Bolsín de Barcelona. Casine Mercantil, á las seis tarde:

Interior, fin mes, 77'32

Fin próximo, 00'00

Acciones Norte, 54'00

Alicante, 87'90

Orenses, 00'00

Colonial, 00'00

## LA PREVISORA

Compañía Anónima de Seguros

Sobre ENFERMEDADES IMPOSIBILITACION, MUERTE Y PARTO DE MELLIZOS

Constituida legalmente por escritura otorgada en Barcelona ante el Notario

D. Francisco Franco y Anglada en 6 Abril de 1903 e inscrita en el Registro Mercantil

CAPITAL SOCIAL PERMANENTE: 9,000 PESETAS

Domicilio social: Aragón, 337, 2.<sup>o</sup>-BARCELONA

Director Gerente, D. ADOLFO ROVIRA SALES.—Abogado, D. PEDRO PINART NOVELLAS.—Inspector General, D. J. BAL TASAR DE DEU.

Para más amplios detalles dirigirse á cualquiera de los representantes de la Compañía ó al domicilio social.

Representante en Tarragona y Agente en la Provincia

Joaquín Macip y Macip, Vilamitjana, 9, 4.<sup>o</sup>

## ESQUELAS MORTUORIAS

Se reciben en la Administración de La JUSTICIA hasta la una de la madrugada para insertarse en las primera y cuarta plana y hasta las tres, para la segunda y tercera. Precios sumamente económicos.

El abogado D. Julián Vougué tiene establecido su despacho: EN MADRID, Lagasca, 5, 1.<sup>o</sup>



Según los elegios unánimes de un crecido número de médicos distinguidos de Suiza, Austria y Alemania, así como por las memorias de diversos peritos médicos, las Pildoras Suizas, preparadas por el Farmacéutico Rich. Brandt, en Schaffhausen (Suiza), constituyen un remedio real y reconocido, que obra sin Colonyes de muy modico precio, indeleblemente curando á todo el mundo en los casos en que se tratará de provocar, reavivar, restaurar y fortificar el aparato digestivo, a causa de la febre don pionero, una evocación sin irritación, disipar la bilis y las incondes, purificar la sangre, revitalizar, restaurar y fortificar el aparato digestivo, a causa de la febre don pionero, simplificando se pida en presencia las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas sino están en cajas metálicas conteniendo 40 pilodors a 6 reales y en cajas más pequeñas, para prueba, que contienen 16 pilodors á 3 reales. Cada Caja blanca sinza sobre fondo rojo, y la fiamna del fabricante. Las Pildoras Suizas del Farmacéutico Richard Brandt, que no son verdaderas

# SECCION DE ANUNCIOS



## Compañía Valenciana de Navegación

Línea regular de grandes y rápidos vapores entre España y las costas de Francia e Italia

Vapores de la Compañía: Sagunto, Jativa, Alcira, Cabañal, Grao, Martos y Denia

Salidas fijas y semanales del puerto de Tarragona para

**MARSELLA Y GENOVA** los martes de cada semana

Servicio semanal para Valencia, Alicante, Almería, Málaga, Algeciras, Cádiz y Huelva, todos los Jueves. Viajes extraordinarios a Niza y costa de Italia.

Lujosas Cámaras. Luz eléctrica

Se admite pasaje y carga á fletes reducidos. — Se admite carga con flete corrido y conocimiento directo para New-York, Boston, Nápoles, Bari, Siracusa, Messina, Catania, Palermo, Cagliari, Venecia, Malta, Trieste, Flume, Odessa, Braila, Galatz, Alejandría, Port-Said, Suez, Aden, Bombay, Singapore, Hong-Kong, etc., con trasbordo en Génova, para Ayamonte e Isla Cristina, con trasbordo en Cádiz, para Argel con trasbordo en Alicante.

Agente: D. ROMAN MUSOLAS. calle de Apodaca, 38. Tarragona

## PASTILLAS SERRA:

spio ni morfina.

A dos reales caja

Farmacia del Centro de MANUEL FONT,

Rambla S. Juan, 57, Teléfono 48

son las mejores para curar la TOS y todas las enfermedades del aparato respiratorio, porque modifican las mucosas, facilitan la respiración y quitan en un dia la opresión del pecho y la fatiga. Pueden tomarse sin ningun peligro pues no contienen

## ESTABLECIMIENTO TIPOGRAFICO

DE

## ESTEBAN PAMIES

En este antiguo y acreditado establecimiento se confecciona toda clase de impresos con prontitud, esmero y economía, especialmente periódicos, libros, folletos, facturas, circulares, tarifas, esquelas mortuorias, carteles, papeletas, etc., etc.

Gran variedad en tarjetas de todas clases y tamaños desde UNA PESETA EL CIENTO.

UNIÓN, 54.-TARRAGONA

**AGUAS Y SALES**  
Naturales purgantes de  
**MEDIANA DE ARAGON**  
DIURETICAS-DEPURATIVAS-LAXANTES  
NO EXIGEN RÉGIMEN  
NO IRRITAN JAMAS

Su efecto es segurísimo en los Embarazos gástricos, Dispepsias, Congestiones el Hígado, de Bazo y de los Riñones, Istericia, Diáreas Bilioseas, Catarros de la Vagina y de la Matriz.

Tomadas en Loción y Baño son eficacísimas y su perfección a todo tratamiento para combatir el Herpetismo, Escrufulosis, Eczemas y todas las afecciones de la piel que tienen por origen la impureza de la sangre.



## SALES DEL PILAR

Para preparar la mejor AGUA DE MESA, la más económica, la que no tiene rival para todas las afecciones del Estómago, Hígado, Riñones e Intestinos.

Infalible contra la OBESIDAD

Es agradable en las comidas. — No altera el vino

Véndese en todas las farmacias en cajas de 10 paquetes para 10 litros de agua

Agentes generales para la venta en España y Portugal

Sra. Jevé y Blanx, Plaza de las Bautas, 4.—Barcelona.

## CENTRO GENERAL DE RECLAMACIONES

Contra las compañías de ferrocarriles  
Lagasca, 5, 1.<sup>o</sup>-Madrid

Por una cuota mensual de 5 ó 25 pesetas según la importancia de la casa, cuidará este Centro de la rectificación de talones, redacción de reclamaciones hasta su terminación y judicial en los casos que sea preciso sin cobrar los honorarios de Abogado ni derechos de Procurador.

Director-gerente: D. Julián Nougués

A quien deberá dirigirse toda la correspondencia.

## ABRICA de BRAGUEROS



### Aparatos Ortopédicos

Herniados (trencats)

Muchos son los que venden bragueros pero muy pocos saben construirlos. Cuesta colocar un braguero, pero muchísimo más cuesta construirlo, pues antes que hacerlo bien es indispensable saberlo construir porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirirse la de colocación.

No dejarse llevar por esos aplicadores de bragueros que desconociendo por completo su construcción anuncian la radical curación de las hernias.

El Brague o Articulado-regulador sistema Montserrat, es el más práctico y moderno para la retención ó curación de las hernias por crónicas y rebeldes que sean.

Grandes existencias en bragueritos de goma para la radical curación de las hernias congénitas ó de la infancia y todo lo concerniente a Cirugía y Ortopedia.

Casa Montserrat.-Unión, 34, TARRAGONA

Gran Fábrica de gaseosas, sifones y depósito de cerveza

— DE —  
**Emilia Magriñá**

Tarragona.—Calle de San Francisco, 19.—Tarragona

La dueña de esta antigua y acreditada fábrica, deseosa de servir á su numerosa clientela, ha realizado importantes reformas en el material para la fabricación de gaseosas y sifones, montándolo con arreglo á los modernos adelantos, al objeto de que sus favorecedores encuentren ademas de un excelente servicio los precios más económicos posibles.